



TEMISKAMING HOSPITAL HÔPITAL TEMISKAMING

421 SHEPHERDSON ROAD ◊ NEW LISKEARD ON P0J 1P0 ◊ TEL: 705.647.8121 ◊ BUS. LINE: 705.647.1088 ◊ FAX: 705.647.5800

421, CHEMIN SHEPHERDSON ◊ NEW LISKEARD ON P0J 1P0 ◊ TÉL.: 705.647.8121 ◊ LIGNE D'AFFAIRES: 705.647.1088 ◊ TÉLÉC: 705.647.5800

FOR IMMEDIATE RELEASE – TEMISKAMING HOSPITAL CELEBRATES ITS VOLUNTEERS

Temiskaming Shores, ON, April 24, 2017 – From April 23 to 29, 2017, Temiskaming Hospital is proud to be recognizing our remarkable volunteers as we celebrate National Volunteer Week. Each day, our volunteers help to support and provide comfort, contributing to the quality of care provided to our patients, families, and visitors. In celebration of National Volunteer Week, Temiskaming Hospital will be honoring its volunteers with a Volunteer Appreciation Dinner on April 27, 2017. To all of our past and present Volunteers, we thank you.



Did You Know...

- Our Healthcare Volunteer Association/Auxiliary chair is Diane Chartrand-Vachon.
- Some volunteers have been with Temiskaming Hospital's Healthcare Volunteer Association/Auxiliary for over 17 years with our longest serving volunteer over 22 years.
- Our volunteers support patients and families in many areas of the hospital including the Emergency Department, Operating Room, Activities, Hairdressing, and Complex-Continuing Care.
- With proceeds from the Gift Shop, the Healthcare Volunteer Association/Auxiliary has contributed over \$40,000 last year to support patient care equipment needs at Temiskaming Hospital most recently including a Fetal Monitor and Laboratory Chemistry Analyzer.
- The Healthcare Volunteer Association/Auxiliary provides annual highschool bursaries to TDSS and ECSSM.

- Our gift shop donates teddy bears to all new born babies, which says “I was born at Temiskaming Hospital” and provides care bags to mothers and babies who are in need to support.

POUR DIFFUSION IMMÉDIATE – L’HÔPITAL TEMISKAMING CÉLÈBRE SES BÉNÉVOLES

Temiskaming Shores (Ontario), 24 avril 2017 – Du 23 au 29 avril 2017, l’Hôpital Temiskaming sera fier de souligner le travail remarquable de ses bénévoles à l’occasion de la Semaine de l’action bénévole. Chaque jour, nos bénévoles offrent soutien et réconfort et contribuent ainsi à fournir des soins de qualité aux patients, aux familles et aux visiteurs. Pour célébrer la Semaine de l’action bénévole, l’Hôpital Temiskaming honorera ses bénévoles lors d’un souper d’appréciation qui aura lieu le 27 avril 2017. Nous remercions tous nos bénévoles passés et actuels.

Le saviez-vous?

- La présidente de l’Association des services bénévoles en soins de santé/du Conseil des auxiliaires est Diane Chartrand-Vachon.
- Certains bénévoles font partie de l’Association des services bénévoles en soins de santé/du Conseil des auxiliaires depuis plus de 17 ans. Le bénévole ayant été à notre service le plus longtemps est avec nous depuis plus de 22 ans.
- Nos bénévoles soutiennent les patients et les familles à plusieurs endroits à l’hôpital, y compris au service d’urgence, dans la salle d’opération, lors d’activités, au salon de coiffure et à l’unité de soins continus complexes.
- Avec les revenus provenant de la boutique de cadeaux, l’Association des services bénévoles en soins de santé/le Conseil des auxiliaires a amassé, l’année dernière, plus de 40 000 \$ pour répondre aux besoins en équipement de soins de santé à l’Hôpital Temiskaming. Ils ont récemment pu contribuer à l’achat d’un moniteur fœtal et d’un analyseur biochimique pour le laboratoire.
- L’Association des services bénévoles en soins de santé/le Conseil des auxiliaires fournit des bourses d’études secondaires annuelles à la TDSS et à l’ÉCSSM.
- Notre boutique de cadeaux offre à tous les nouveau-nés des oursons sur lesquels il est écrit « Je suis né à l’Hôpital Temiskaming » et fournit des sacs de soins aux mères et aux bébés qui sont dans le besoin.

- 30 -

Questions please contact / Pour toute question, veuillez communiquer avec:

Margaret Beatty

President and Chief Executive Officer / Présidente-directrice générale

705-647-1088 extension 2276 / 705-647-1088, poste 2276



PARTNERS

